

ZĠHAŻAĠH FERĦANA

Tidher fi ħbub għajnejkom
 daħka ta' ferħ u hena
 tinfirex,
 bħalma f'lejl saġfi jifrex
 ħarstu sabiħa l-qamar
 fuq dina l-art u jara
 għaddejja tigri n-nies, u d-dinja siekta
 iddur. Hekk intom, zġhażagħ,
 quddiem kull dehra tieqfu w-ħarsu,
 u bħalma x-xmejxa tbus ħaddejn-il-warda,
 hekk il-ferħ jidħak fuq xofftejkom sbejħa.

*

Zġhażagħ ferħana,
 kemm nixtieq li l-għanjə ta' qalbkom nisma',
 nisma' w-nitgħallem.
 Kemm nixtieq
 li mill-jasar tad-dwejjaq qalbi teħles
 u, ferħana w-ħienja,
 tġhaddi il-jiem li għad minn fuqha jgerbu.
 Għiduli mela, zġhażagħ,
 xi tkun il-mewġa
 li kull jum nara tħammar lil ħaddejkom?
 xi tkun, għiduli d-daħka
 li minn ġe' qalbkom tġhaddi tigri w-tiksi
 fommkom ħamrani?

Żmien ili nfittex kif lil qalbi nferrah,
 ja zġhażagħ ħuti.
 Ħarist jien bħalkom lejn l-egħlieqi mdella,
 ħarist jien bħalkom lejn sema kaħlani,
 ma rajtx ħilief dieqa,
 ħarist... tniehdet... u waħdi bkejt
 bħal tifla l'tima meta
 kull fejn għajnejha ddawwar
 ma tarax ħilief il-fakra t'ommha mejta.

Ħarist, niftakar, darba
 fuq il-mogħdija twila ta' l-lmħabba,
 u b'qalb zagħżugħa ġrejt
 nitgħaxxaq bi sbuħitha.
 Ġrejt sieket waħdi
 fuq triqtha mwarrda,
 u għal bidu ħassejt—kien l-ewwel darba—
 nieżel ġe' qalbi jfufi ifuħ il-balzmu.

U ltqajt ma' ward b'kull lewn u fwieħa,...
 xtaqt minnu naqta',...
 ferħan ersaqt, u mriegħda jdejja meddejt,
 iżda kemm bkejt
 xħin ma' xewket iz-zokk niggzīt subajja ;
 u mal-ħass ta' wegħħa taħraq tlaqt il-warda
 u nibki ħriġt mill-Qasam ta' l-Imħiabba.

Hekku, din hija ħajti :
 Ġħaddew il-jiem 'ma dejjem ġħixt fin-niket,
 ġħaddew ix-xhur 'ma dejjem qalbi tneħdet.

* * *

Żgħażaġħ ferħana,
 ta' kull jum id-daħka
 nara 'l ġħajnejkom tħammar.
 Semingħuni mela
 l-ġħanja sabiħa li hemm fikom tfawwar
 ħa tibda wkoll qawwija fija tidwi
l-ġħanja tal-ferħ u l-hena